

HEARTS AND MINDS • BOOK 3 OF 4

STAR TREK

DEEP SPACE NINE®

MALIBU

3

\$2.50
\$3.30
CANADA

STAR TREK DS9

AN ORIGINAL DEEP SPACE NINE MINI-SERIES



ROB
DAVIS

MARK
ALTMAN
•
ROB DAVIS
•
TERRY
PALLOT



AS-TU PARLÉ À ODO ?

OUI, MAIS JE NE COMPRENDS PAS...

PYLÔNE C. IL ATTENDRA.

BIEN, SI QUELQU'UN TE DEMANDE OÙ JE SUIS, DIS-LEUR...

JE LEUR DIS QUOI ?

EN VACANCES ?





QUARK,
C'EST VOUS ?

COEURS ET ESPRITS

STAR TREK®

DEEP SPACE NINE™

**DANS LES
ABYSSES**

AUTEUR : MARK A. ALTMAN
TRADUCTION : USS-SAGA

ILLUSTRATION : ROB DAVIS - TERRY PALLOT
- PATRICK OWSLEY - DESCHESNE ALBERT



ODO

POURQUOI
CE COSTUME
RIDICULE ?



QUELQU'UN
VEUT MA
MORT.

QUI NE
LE VEUT
PAS ?



JE SUIS SÉRIEUX, MA VIE
A ÉTÉ MENACÉE.

QUI ET
POURQUOI ?



MAURA. ELLE
VEUT ACHETER
MON BAR.

VRAIMENT ?

QUAND JE
N'AI PAS VOULU,
ELLE M'A MENACÉ.



ODO,
VOUS DEVEZ
M'AIDER.

JE VAIS
VOIR CE QUE
JE PEUX FAIRE.

ET MOI,
JE FAIS
QUOI ?



VENDEZ-LUI
LE BAR.

EUH,
ODO,
CE N'EST
PAS CE QUE
J'AVAIS EN
TÊTE.



QU'EST-CE QUE TU FAIS DÉBOUT SI TÔT, JAKE ?

JE NE POUVAIS PAS DORMIR.

OH ?



TOUS MES AMIS PENSENT QU'IL VA Y AVOIR UNE GUERRE.

QUAND QUELQU'UN CROIT TRÈS FORT EN QUELQUE CHOSE, CELA LA REND POSSIBLE.

C'EST CE QUE JE LEUR AI DIT.



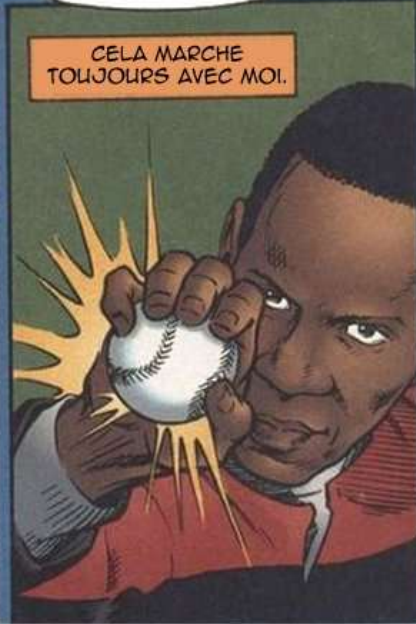
LES KLINGONS CROIENT TOUJOURS QUE C'EST LES CARDASSIENS QUI ONT DÉTRUIT LEUR VAISSEAU, MAIS AUSSI LONGTEMPS QU'ON ARRIVE À LES FAIRE SE PARLER, IL Y A DE L'ESPOIR

JE SAIS QUE TU FAIS DE TON MIEUX, PAPA.

J'ESSAIE. C'EST JUSTE FRUSTRANT QUAND AUCUN DES DEUX CÔTÉS NE VEUT ÉCOUTER LA RAISON.



S'ILS NE VEULENT PAS TA BALLE RAPIDE, LANCE LEUR TA COURBE.



CELA MARCHE TOUJOURS AVEC MOI.

SI VOUS ÊTES VENUS VÉRIFIER MES PROGRÈS, J'AI PEUR QUE VOUS SOYEZ DÉÇU.

AVEZ-VOUS PU DÉTERMINER LE TYPE D'EXPLOSIF QUI A ÉTÉ UTILISÉ POUR SABOTER LE VAISSEAU DE L'AMBASSADEUR BEREL ?

NON. CEUX QUI ONT FAIT CELA CONNAISSAIENT LEURS MÉTIERS ET SAVAIENT TRÈS BIEN COUVRIR LEURS TRACES.

S'ILS ONT TROP BIEN COUVERT LEURS TRACES, CELA PEUT SE RÉVÉLER UTILE.

JE NE VOIS PAS CE QUE VOUS VOULEZ DIRE.

IL Y A UNE SELTARI DANS LA STATION QUI N'EST PAS CE QU'ELLE SEMBLE ÊTRE.

J'AI ENTENDU PARLER D'ELLE. ELLE A ÉTÉ IMPLIQUÉE DANS UNE BAGARRE AU BAR DE QUARK.

QUARK A ÉTÉ CHANCEUX QU'ELLE SOIT LÀ, D'APRÈS CE QUE J'AI ENTENDU DIRE.

PAS VRAIMENT. ELLE L'A MENACÉE DE LE TUER S'IL NE LUI VENDAIT PAS LE BAR.

VOILÀ UNE PERSONNE DIGNE D'INTÉRÊT EN EFFET.

C'EST ÉGALEM-
-ENT MON AVIS.



ALORS, QUELLE EST TA DÉCISION ?



HÉ BIEN, APRÈS AVOIR PESÉ LE POUR ET LE CONTRE, J'AI DÉCIDÉ D'ACCEPTER VOTRE OFFRE.

C'EST UNE SAGE DÉCISION, MON AMI.

JE LE PENSE AUSSI.



JE SERAIS AU BAR À 04 00, JE TE CONSEILLE DE NE PAS ÊTRE EN RETARD.

JE SUIS TOUJOURS PONCTUEL DANS MES AFFAIRES.

BIEN. MAURA, TERMINÉ.

PRÉVEZ VOS AMIS, L'ÉTAPE 2 VA COMMENCER SOUS PEU ET PRÉPAREZ LE ARVAS POUR LE DÉPART.



J'ESPÈRE QUE VOUS AVEZ EU RAISON. JE COMTE SUR VOUS POUR ME PROTÉGER.


IRONIQUE, N'EST-CE PAS ?

VOUS SAVEZ, ODO, JE NE SUIS PAS SÛR D'APPRECIER VOTRE SENS DE L'HUMOUR.



AUSSI LONGTEMPS QUE VOUS SUIVEZ LE PLAN, TOUT IRA BIEN.

PEUT-ÊTRE DEVRIEZ-VOUS ENCORE LE RÉPÉTER...



JOURNAL DE L'OFFICIER SCIENTIFIQUE, DATE STELLAIRE 47295.9. NOUS NOUS DIRIGEONS VERS LE SECTEUR DU QUADRANT GAMMA CONNU COMME L'ABYSSE.

D'APRÈS LES SUPERSTITIONS LOCALES, TOUS LES VAISSEAUX QUI TRAVERSENT CETTE ZONE DE L'ESPACE NE REVIENTENT JAMAIS. LE K'TANG N'EST PAS REVENU, C'EST MON ESPOIR DE DÉCOUVRIR POURQUOI.

VOUS NE CROYEZ QUAND MÊME PAS CETTE HISTOIRE D'OISEAU MYTHIQUE DÉTRUISANT TOUS LES VAISSEAUX QUI PASSENT DANS LE QUADRANT.

JE NE SAIS PAS, JULIAN. TOUTES LES LÉGENDES ONT UN FOND DE VÉRITÉ.

LE K'TANG ÉTAIT UN VAISSEAU DE CLASSE K'TINGA. C'EST IMPOSSIBLE QUE MÊME UN VAISSEAU DE CLASSE GALOR PUISSE LE DÉTRUIRE SI FACILEMENT.

NOUS SAVONS QUI A DÉTRUIT LE K'TANG : LES CARDASSIENS.

IL N'ONT PAS D'HONNEUR ET NOUS N'AURONS AUCUNE PITIÉ.

JE NE SAIS PAS COMMENT OU POURQUOI ILS L'ONT FAIT ET JE M'EN MOQUE. JE SAIS SEULEMENT QUE LES CARDASSIENS ONT ATTAQUÉ NOTRE VAISSEAU ET ILS PAIERONT POUR LEUR MÉFAIT.



EST-CE LES SENSEURS
REPERENT DES
ANOMALIES ?

RIEN QUI SORT DE
L'ORDINAIRE. NOUS AURIONS
DES NIVEAUX DE NEUTRINOS
ÉLEVÉS S'IL Y AVAIT EU UNE
BATAILLE DANS CE SECTEUR.



C'EST SANS ESPOIR ;
C'EST COMME CHERCHER
UNE AIGUILLE DANS UNE
BOTTE DE FOIN.



VOUS RENONCEZ TROP
VITE. SI VOUS ENTREZ LE
TIMECODE DE LA BALISE DE
DÉTRESSE ENVOYÉE PAR LE
K'TANG DANS
L'ORDINATEUR...

...ET CELLE QUE LA
SONDE DE LA STATION
KLINGONNE SUR
GAMMA 7...



VOUS POUVEZ TRIANGULER LE
SECTEUR OÙ CETTE SONDE A ÉTÉ
LANCÉE...VU QUE NOUS SAVONS
QU'ELLE EST VENUE DE
QUELQUE PART À L'INTÉRIEUR
DE L'ABYSSE.



JE RENTRE LES COORDONNÉES
ET JE CALCULE UN CAP
D'INTERCEPTION.
NOUS DEVRIONS TROUVER
VOTRE AIGUILLE MAINTENANT,
JULIAN.



COMMANDER MAVEK,
VOTRE VAISSEAU SERA
RESPONSABLE DE
L'ASSAUT SUR BAJOR.



GETAR, POUR OCCUPER TEROK NOR, JE VEUX VOS MEILLEURS HOMMES SOUS MES ORDRES.

ATTENDONS-NOUS À DE LA RÉSISTANCE, ELLE DOIT ÊTRE SURMONTÉE.



NOUS DEVONS ÊTRE PRÊTS À AGIR QUAND LA BATAILLE VIENDRA. AU CONTRAIRE DE LA FÉDÉRATION, LES KLINGONS SONT DES ADVERSAIRES FLÛTÉS, RAPIDES, ... MORTELS.



JE NE PENSE PAS, DUKAT.

KOTAN MAROK, JE NE VOUS ATTENDAIS PAS.



ÉVIDEMMENT NON, QUE PENSEZ-VOUS QUE NOUS DEVONS FAIRE ?

PRÉPARER LES HOMMES POUR LA BATAILLE.

IL N'Y AURA PAS DE BATAILLE.
C'EST POUR CELA QUE JE
NÉGOCIE...

...POUR
ÉVITER UNE
GUERRE QUI
NOUS
COÛTERAIS
DES CENTAINES
DE MILLIERS
DE VIES.

VOUS ÊTES UN IDIOT, MAROK. LES KLINGONS
PRÉPARENT LEUR OFFENSIVE CONTRE NOUS.
NOUS DEVONS AGIR EN PREMIER.

PAS SI J'AI
MON MOT
À DIRE.

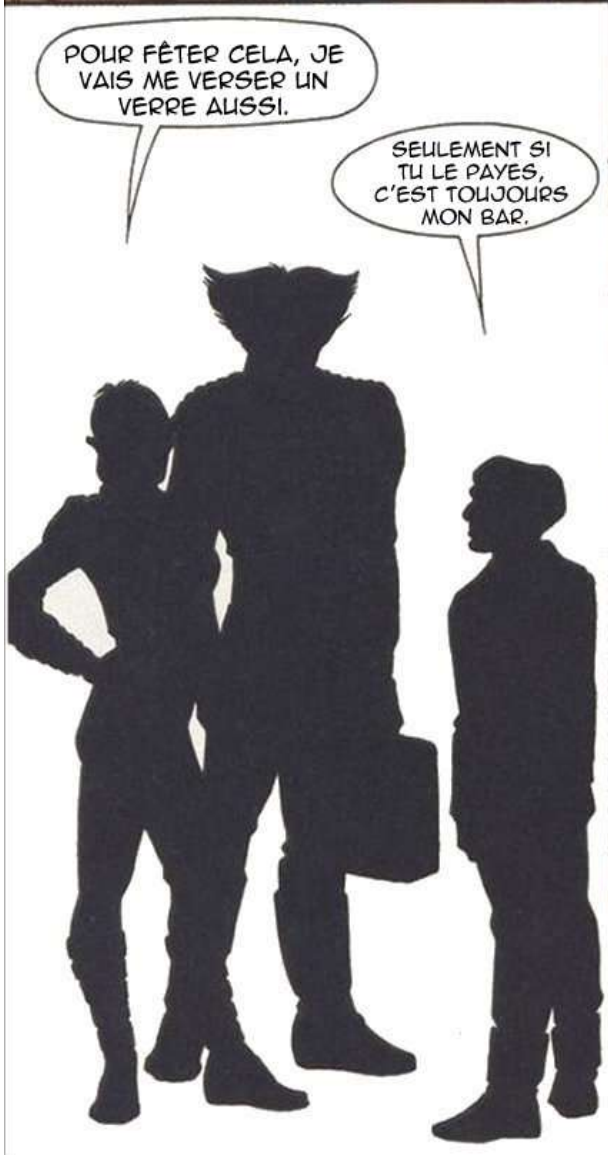
VOUS
NE L'AVEZ
PLUS.

SI LES KLINGONS REFUSENT
DE SE RETIRER DANS LES
DIX PROCHAINES HEURES.

J'AI REÇU UNE
TRANSMISSION DU
COMMANDEMENT
MILITAIRE, TOUTE
AUTORITÉ DU CONSEIL
CIVIL A ÉTÉ ANNULÉE
PAR DÉCRET.

JE SUIS AUTORISÉ À
USER DE LA FORCE
MILITAIRE DANS CE
QUADRANT ET SUR
BAJOR.

ET SI LES FORCES DE
LA FÉDÉRATION S'Y
OPPOSENT NOUS LES
ANÉANTIRONS.



PAS DU TOUT, J'AIMERAIS SEULEMENT QUE ROM, MON FRÈRE, GARDE SON TRAVAIL.

POURQUOI, TU AS ASSEZ D'ARGENT POUR L'EMMENER AVEC TOI OÙ QUE TU AILLES ?

HÉ ! JE NE SUIS PAS FOU ?

OK, JE LE GARDE. MAINTENANT SIGNE.

JE VEUX AUSSI QUE TU GARDES TOUTES MES DABO GIRLS, ET QUE TU LES AUGMENTES.

TRÈS BIEN, TRÈS BIEN, MAINTENANT SIGNE.

AI-JE MENTIONNÉ QU'IL Y A UNE FLUTE DANS L'HOLOSUITE 3 ?

QUARK... NE ME FAIT PAS RÉPÉTER

CET ENDROIT VA VRAIMENT ME MANQUER.

ALLEZ-VOUS TOUJOURS L'APPELER LE BAR DE QUARK OU CHEZ MAURA...OU QUOI ?

JE PENSE QUE JE VAIS AIMER LA RETRAITE.

JE N'AI PAS ENCORE DÉCIDÉ.



VOILÀ,
LE BAR EST
À NOUS.

JE CROYAIS
QU'IL N'ALLAIT
JAMAIS
SIGNER.

JE CROYAIS
QU'IL N'ALLAIT
JAMAIS SE
TAIRE.



IL Y A UNE CHOSE QUE TU
DOIS COMPRENDRE À
PROPOS DES FERENGIS ET
C'EST ENCORE PLUS
PRÉVISIBLE QUE LEUR APPÂT
DU GAIN... C'EST LEUR
COUARDISE.



TU SAIS
QUOI FAIRE.

OUI,
CAPITAINE.



TIENT, PRENDS CELA
POUR TON VOYAGE.

JE TE VERRAI
À MON RETOUR.



JE T'ATTENDRAI DANS
UNE HOLOSUITE... ET JE
PORTERAI CE QUE TU
M'AS OFFERT POUR
MON ANNIVERSAIRE.

JE NE T'AI RIEN
OFFERT POUR TON
ANNIVERSAIRE.

EXACTEMENT.

PENDANT
CE TEMPS...

SI TU VEUX OCCUPER UN
TABOURET AU BAR À NOUVEAU,
MORN, TU DOIS TROUVER CE
QU'ELLE TRAFIQUE.

LES MANIFESTES DISENT
QUE C'EST DES GRILLES
EPS POUR LE QUADRANT
GAMMA.

SI C'EST
VRAI, JE SUIS
VULCAIN.

TU TRAVAILLES DANS LA
ZONE CARGO, TU PEUX
INSPECTER LES CONTAINERS
ET VOIR CE QU'IL
TRANSPORTE VRAIMENT.

OK MORN, TU N'AS
PAS À RÉPONDRE. UN
SIMPLE HOCHÉMENT
DE TÊTE SUFFIRA.

DELGAR DE L'ARVAS,
JE DEMANDE
L'AUTORISATION DE
DÉPART.

ARVAS, VOUS AVEZ
L'AUTORISATION POUR LE
DÉPART. RELÂCHEZ LES
VERROUS À MON SIGNAL.





C'EST LE K'TANG. JE CAPTE DES TRACES RÉSIDUELLES DE DÉCHARGE DE PLASMA.



C'EST IMPOSSIBLE, LIEUTENANT.

POURQUOI ? DES TRACES RÉSIDUELLES APPARAISSENT SUR LES SCANNERS DES SEMAINES APRÈS UNE BATAILLE.



D'APRÈS LA BALISE DE DÉTRESSE, LE K'TANG A ÉTÉ SABOTÉ. LES DÉFLECTEURS ET LES SYSTÈMES D'ARMEMENT NE FONCTIONNAIENT PLUS

ILS N'ONT PU TIRER UN SEUL COUP.



ALORS, C'EST LE VAISSEAU CARDASSIEN...

SAUF QUE LA SIGNATURE DES RÉSIDUS NE CORRESPOND PAS AUX ARMES CARDASSIENNES.



CE NE SERAIT PAS LES CARDASSIENS ?

MAIS ALORS QUI A DÉTRUIT LE K'TANG ?





QUELLE EST VOTRE JUSTIFICATION POUR AMENER PLUS DE VOS VAISSEAUX DANS CE SECTEUR, CARDASSIEN ?

LES HUMAINS NE NOUS PERMETTANT PAS DE PRENDRE DU REPOS SUR LA STATION, J'AI DEMANDÉ DES ÉQUIPAGES FRAIS.



C'EST RIDICULE, DIKAT. VOUS AMENEZ DES VAISSEAUX DANS LE QUADRANT PARCE QUE VOUS PRÉVOYEZ DE NOUS ATTAQUER.

PARANOÏA KLINGONNE. JE VOUS LE RÉPÈTE, IL NE S'AGIT QUE D'UNE ROTA-TION DE PERSONNELS.

LES PLAINTES DES KLINGONS SONT FATIGANTES, ELLES NOUS EMPÊCHENT D'AVANCER.



J'EN AI ASSEZ DE VOS CHAMAILLERIES. SI VOUS VOLEZ VRAIMENT VOUS BATTRE PARTEZ DANS L'ESPACE PROFOND ET FAITES-VOUS EXPLOSER L'UN L'AUTRE.

SINON ASSEYEZ-VOUS ET FERMEZ-LA.



MESSIEURS, JE NE LE DIRAI QU'UNE SEULE FOIS. JE VEUX TOUTS LES VAISSEAUX EN DEHORS DU SECTEUR À L'EXCEPTION DE NOS VAISSEAUX DE COMMANDEMENT. C'EST CELA OU TOUTES NÉGOCIATIONS SONT TERMINÉES.

J'ÉCRIS À VOS SUPPLÉMENTS DE NUTRIMENT. JE NE PEUX PAS MAINTENIR LA PAIX ALORS QUE VOS FLOTTES AU-DESSUS DE NOS TÊTES SONT PRÊTES À PARTIR EN GUERRE. J'ATTENDS VOTRE RÉPONSE DANS UNE HEURE.



JE PENSE QUE
JE NE COMPRENDRAI
JAMAIS LES HUMAINS.

À QUOI TU
JOUES ?

L'ATTAQUE
DE KHITOMER,
C'EST UN
NOUVEAU JEU
QUE NOS M'A
DONNÉ.



TU N'ES PAS SUPPOSÉ ÊTRE
EN NÉGOCIATION, PAPA ?

JE L'ÉTAIS. JE
LEUR AI LANCÉ UNE
BALLE COURBE.

ALORS, IL
S'EST PASSÉ
QUOI ?



JE NE
SAIS PAS
ENCORE.

KIRA À SISCO, J'AI
BESOIN DE VOUS SUR
L'OPS IMMÉDIATEMENT.



J'ARRIVE.



OÙ EST LE MAJOR KIRA ?

DANS VOTRE BUREAU AVEC ...QUARK.

QUARK ?



CE N'EST PAS MA FAUTE. PAS CETTE FOIS.

QUE SE PASSE-T-IL, MAJOR ?

QUARK, POURQUOI NE LE DITES-VOUS PAS AU COMMANDER ?



C'EST ODO, IL EST SUR L'ARVAS.

SUR L'ARVAS ? C'EST LE VAISSEAU CARGO QUI EST PARTI POUR LE QUADRANT GAMMA ?

IL EST ENREGISTRÉ AU NOM DU COMMERÇANT Seltari dont je vous parlais, celle qui a acheté le bar.

J'AI DEMANDÉ À MORN D'INSPECTER SÈCRÈTEMENT L'ARVAS.

SAVEZ-VOUS COMBIEN DE RÈGLEMENTS VOUS AVEZ VIOLÉS EN FAISANT CELA,

... QUARK ?

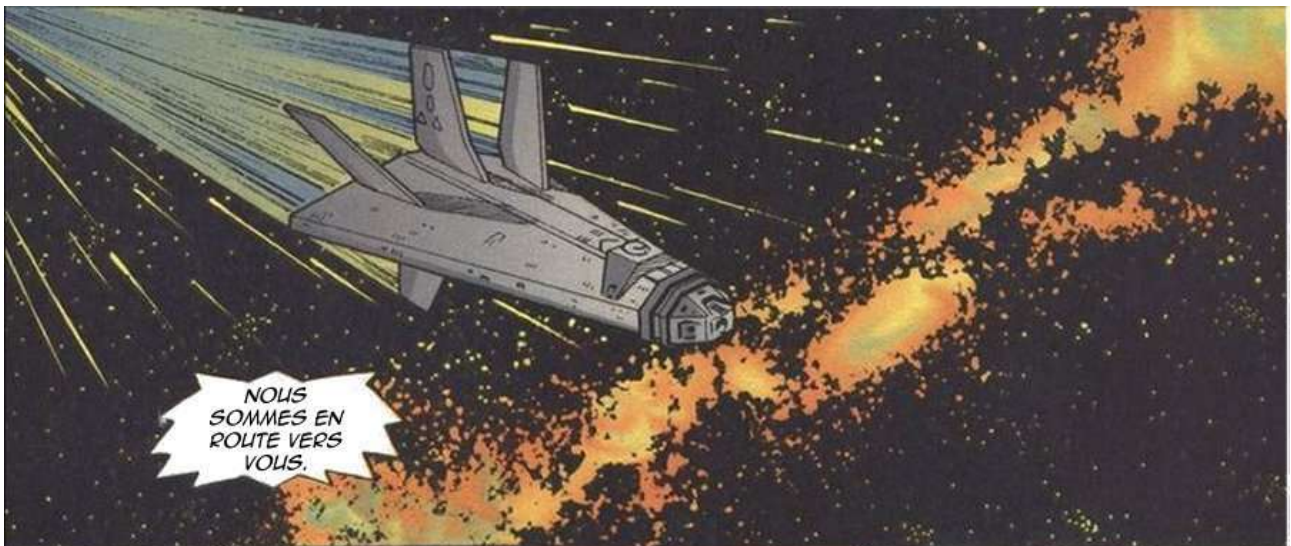
ODO EST SUPPOSÉ ENQUÊTER SUR LE MEURTRE DE TAL BEREL.

IL PENSE QUE CELA POURRAIT ÊTRE LIÉ.

IL A TROUVÉ ÇA.



DES DISRUPTEURS ROMULIENS.



NOUS
SOMMES EN
ROUTE VERS
VOUS.

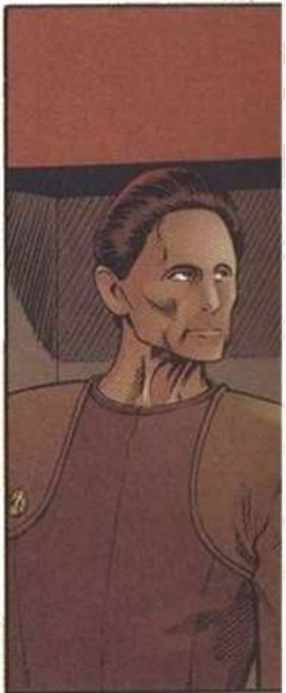


L'ÉTAPE LINE EST
TERMINÉE. HEURE
PRÉVUE D'ARRIVÉE
17 00.

LE PLAN SE
DÉROULE DONC
COMME PRÉVU.




SILENCE RADIO JUSQU'À L'ENTRÉE
EN ORBITE. D'AUTRES INSTRUCTIONS
VOUS SERONT DONNÉES À CE MOMENT.
LÀ, T'ALAR FIN DE COMMUNICATION.

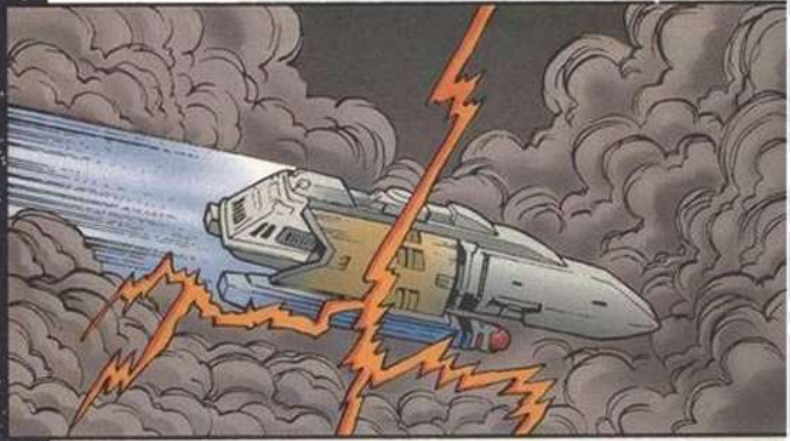


PENDANT CE TEMPS
DANS LA CABINE
DE DELGAR...





NOUS NE POUVONS PAS
NOUS TÉLÉPORTER AU SOL AVEC
CES INTERFÉRENCES, NOUS
DEVONS DEVOIR ATTERRIR
À LA SURFACE.



CHERCHONS UN
ENDROIT POUR ATTERRIR

LA CLAIRIÈRE,
LÀ ?

VOUS ÊTES
SÛRE D'Y
ARRIVER ?

BIEN SÛR,
QUE J'EN SUIS
SÛRE...CURZON LE
FAISAIT TOUT
LE TEMPS.

KRASSHHHHH

JAOZIA, QU'IL Y A
UN MOMENT QUE
VOUS AVEZ ÉTÉ
CURZON.

PAS BESOIN DE
VOUS INQUIÉTER,
JULIAN, MAIS JUSTE
AU CAS OÙ JE VOUS
SUGGÈRE DE VOUS
ACCROCHER.





JE CAPTE DES SIGNES DE VIE DIRECTION SUD-EST, LES DONNÉES SONT PEU CONCLUANTES.



JE SUGGÈRE QUE VOUS PRENIEZ UN PHASER AUSSI. NOUS NE SAVONS PAS CE QUE NOUS ALLONS TROUVER LÀ-BAS.



DAX, JE PENSE QUE VOUS FÉRIEZ MIEUX DE REGARDER CELA.

QUI A-T-IL JULIAN ?

QUELQUE CHOSE D'INQUIÉTANT.

PENDANT CE TEMPS À BORD DE DS9...



IL SEMBLE QUE VOTRE PETIT BLUFF A PAYÉ.

LES CARDASSIENS ET LES KLINGONS RETIRENT LEURS FORCES DU SECTEUR.



CELA NE VEUT PAS DIRE QUE NOUS SOYONS SORTIS DE L'AUBERGE.

MAIS CELA NOUS DONNE DU TEMPS. CELA ME SUFFIT À MOI...ET À BAJOR.



O'BRIEN
À SSKO

ICI SSKO,
MR O'BRIEN.



LE CAPITAINE JACKSON DU
KERAPLEDES EST EN COMMUNICATION.
ILS ÉTAIENT EN PATROUILLE DE ROUTINE
DANS LE SECTEUR MUTARA
LORSQU'IL EST TOMBÉ ...



VOUS N'AVEZ PAS BESOIN
DANS DIRE PLUS, CHEF, JE
SUIS SÛR QUE JE POUX
DEVINER.

APPELEZ-MOI L'AMIRAL
KERNWILL. J'ARRIVE.



JE VOUS ASSURE
COMMANDER, C'EST PUREMENT
UNE MANOEUVRE DÉFENSIVE, À
VOTRE BÉNÉFICE.

J'AI ÉTÉ INFORMÉ PAR STARFLEET COMMAND
QU'UNE FLOTTE DE 30 VAISSEUX EST EN ROUTE
POUR CE SECTEUR. DUKAT, VOUS POUVEZ
RENOYER VOTRE FORCE 'DÉFENSIVE'



COMMANDER, SANS ÊTRE INSOLENT, IL SE
PASSERA DES JOURS AVANT QUE LA FLOTTE DE
LA FÉDÉRATION PUISSE ATTEINDRE
CE SECTEUR ET D'ICI LÀ...

AUSSI JE VOUS CONSEILLE FORTEMENT
DE RECONSIDÉRER LA CHOSE, LORSQUE
LES KLINGONS ATTAQUERONS, NOUS
SERONS VOTRE SEUL
ALTERNATIVE.



JE PENSE QUE NOUS FERIONS MIEUX DE RETOURNER SUR LA STATION.

JE SUIS D'ACCORD.

NON, NOUS DEVONS AGIR. LE TEMPS QUE NOUS REVENIONS AVEC DES RENFORTS CELA POURRAIS ÊTRE TROP TARD, CETTE BASE POURRAIT DISPARAÎTRE.

C'EST MIEUX QUE SI ON DISPARAIT NOUS, KOLETH.



OBSERVATION CORRECTE, MON JELINE AMI DE LA FÉDÉRATION.



C'EST UN PLAISIR DE VOUS ACCUEILLIR. NOUS VOUS ATTENDIONS.